



## ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

### Enheten

Organisasjonsnummer: 927 718 650  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: SPRÅKTJENESTEN AS  
Forretningsadresse: C. J. Hambros plass 2C  
0164 OSLO

### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja  
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Ahmed Mohamud Yasin  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 31.07.2024

### Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskapet er elektronisk innlevert  
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 06.08.2025



## Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Inntekter</b>			
Salgsinntekt		705 053	637 775
<b>Sum inntekter</b>		<b>705 053</b>	<b>637 775</b>
<b>Kostnader</b>			
Varekostnad		627 986	546 244
Lønnskostnad	1, 2	15 378	14 291
Annen driftskostnad		68 575	92 331
<b>Sum kostnader</b>		<b>711 939</b>	<b>652 866</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>-6 886</b>	<b>-15 091</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Annen finansinntekt		0	24
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>0</b>	<b>24</b>
Annen rentekostnad		970	283
Annen finanskostnad		0	24
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>970</b>	<b>307</b>
<b>Netto finans</b>		<b>-970</b>	<b>-283</b>
<b>Resultat før skattekostnad</b>		<b>-7 856</b>	<b>-15 374</b>
Skattekostnad		0	-361
<b>Årsresultat</b>		<b>-7 856</b>	<b>-15 013</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			
Annen egenkapital		-7 855	-15 012
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>-7 855</b>	<b>-15 012</b>



## Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Sum immaterielle eiendeler		0	0
<b>Varige driftsmidler</b>			
Sum varige driftsmidler		0	0
<b>Finansielle anleggsmidler</b>			
Investering i datterselskap	3	0	0
Investering i annet foretak i samme konsern	3	0	0
Lån til foretak i samme konsern	3, 4	16 587	12 374
Investeringer i tilknyttet selskap	3	0	0
Lån til tilknyttet selskap og felles kontrollert virksomhet	3, 4	0	0
Andre langsiktige fordringer	4, 5	1 000	0
Sum finansielle anleggsmidler		17 587	12 374
Sum anleggsmidler		17 587	12 374
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
<b>Fordringer</b>			
Kundefordringer		62 309	95 394
Andre kortsiktige fordringer	5	5 400	39 034
Konsernfordringer	3	0	0
Sum fordringer		67 709	134 428
<b>Investeringer</b>			
Aksjer og andeler i foretak i samme konsern	3	0	0
Sum investeringer		0	0
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		76 470	39 133
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		76 470	39 133



## Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Sum omløpsmidler		144 179	173 561
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>161 766</b>	<b>185 935</b>
<b>BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Aksjekapital	6	30 000	30 000
Beholdning av egne aksjer	6	0	0
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>30 000</b>	<b>30 000</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital		108 199	116 055
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>108 199</b>	<b>116 055</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>138 199</b>	<b>146 055</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Langsiktig gjeld</b>			
<b>Sum avsetninger for forpliktelser</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Annen langsiktig gjeld</b>			
Langsiktig konserngjeld	3	0	0
<b>Sum annen langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		303	318
Betalbar skatt		-28 144	0
Skyldige offentlige avgifter		14 290	2 445
Kortsiktig konserngjeld	3	37 118	37 118
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>23 567</b>	<b>39 881</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>23 567</b>	<b>39 881</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>161 766</b>	<b>185 936</b>



## Balanse

<b>Beløp i: NOK</b>	<b>Note</b>	<b>2023</b>	<b>2022</b>
---------------------	-------------	-------------	-------------

---



## Brønnøysundregistrene

### ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2024 717508

#### Enheten

Organisasjonsnummer: 927 718 650  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: SPRÅKTJENESTEN AS  
Forretningsadresse: C. J. Hambros plass 2C  
0164 OSLO

#### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

#### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

#### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja  
Benyttet ved utarbeidelsen av  
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

#### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Ahmed Mohamud Yasin  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 31.07.2024

#### Revisjon

Selskapet har besluttet at årsregnskapet  
ikke skal revideres: Ja

#### Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskap er elektronisk innlevert.  
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023.

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 03.08.2024



Organisasjonsnr: 927 718 650  
SPRÅKTJENESTEN AS

## RESULTATREGNSKAP

<b>Beløp i: NOK</b>	<b>Note</b>	<b>2023</b>	<b>2022</b>
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Inntekter</b>			
Salgsinntekt		705 053	637 775
<b>Sum inntekter</b>		<b>705 053</b>	<b>637 775</b>
<b>Kostnader</b>			
Varekostnad		627 986	546 244
Lønnskostnad	1, 2	15 378	14 291
Annen driftskostnad		68 575	92 331
<b>Sum kostnader</b>		<b>711 939</b>	<b>652 866</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>-6 886</b>	<b>-15 091</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Annen finansinntekt		0	24
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>0</b>	<b>24</b>
Annen rentekostnad		970	283
Annen finanskostnad		0	24
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>970</b>	<b>307</b>
<b>Netto finans</b>		<b>-970</b>	<b>-283</b>
<b>Resultat før skattekostnad</b>		<b>-7 856</b>	<b>-15 374</b>
Skattekostnad		0	-361
<b>Årsresultat</b>		<b>-7 856</b>	<b>-15 013</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			
Annen egenkapital		-7 855	-15 012
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>-7 855</b>	<b>-15 012</b>



Organisasjonsnr: 927 718 650  
SPRÅKTJENESTEN AS

## BALANSE

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Sum immaterielle eiendeler		0	0
<b>Varige driftsmidler</b>			
Sum varige driftsmidler		0	0
<b>Finansielle anleggsmidler</b>			
Investering i datterselskap	3	0	0
Investering i annet foretak i samme konsern	3	0	0
Lån til foretak i samme konsern	3, 4	16 587	12 374
Investeringer i tilknyttet selskap	3	0	0
Lån til tilknyttet selskap og felles kontrollert virksomhet	3, 4	0	0
Andre langsiktige fordringer	4, 5	1 000	0
<b>Sum finansielle anleggsmidler</b>		<b>17 587</b>	<b>12 374</b>
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>17 587</b>	<b>12 374</b>
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
<b>Fordringer</b>			
Kundefordringer		62 309	95 394
Andre kortsiktige fordringer	5	5 400	39 034
Konsernfordringer	3	0	0
<b>Sum fordringer</b>		<b>67 709</b>	<b>134 428</b>
<b>Investeringer</b>			
Aksjer og andeler i foretak i samme konsern	3	0	0
<b>Sum investeringer</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		76 470	39 133
<b>Sum bankinnskudd, kontanter og lignende</b>		<b>76 470</b>	<b>39 133</b>
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>144 179</b>	<b>173 561</b>



<b>SUM EIENDELER</b>		<b>161 766</b>	<b>185 935</b>
<b>BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Aksjekapital	6	30 000	30 000
Beholdning av egne aksjer	6	0	0
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>30 000</b>	<b>30 000</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital		108 199	116 055
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>108 199</b>	<b>116 055</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>138 199</b>	<b>146 055</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Langsiktig gjeld</b>			
Sum avsetninger for forpliktelser		0	0
<b>Annen langsiktig gjeld</b>			
Langsiktig konserngjeld	3	0	0
<b>Sum annen langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		303	318
Betalbar skatt		-28 144	0
Skyldige offentlige avgifter		14 290	2 445
Kortsiktig konserngjeld	3	37 118	37 118
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>23 567</b>	<b>39 881</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>23 567</b>	<b>39 881</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>161 766</b>	<b>185 936</b>



Organisasjonsnr: 927 718 650  
SPRÅKTJENESTEN AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

## Note

### Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk for små foretak. Salgsinntekter Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet. Tjenester inntektsføres etter hvert som de leveres. Klassifisering og vurdering av balanseposter Eiendeler som er knyttet til varekretsløpet er klassifisert som omløpsmidler. Fordringer klassifiseres som omløpsmidler hvis de forfaller til betaling innen ett år etter transaksjonsdagen. Tilsvarende klassifiseres gjeld som kortsiktig hvis gjelden forfaller til betaling innen ett år. Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet. Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost. Varige anleggsmidler avskrives etter en fornuftig avskrivningsplan. Anleggsmidlene nedskrives til virkelig verdi ved verdifall som ikke forventes å være forbigående. Langsiktig gjeld med unntak av andre avsetninger balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet. Fordringer Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringene. Forøvrig er følgende regnskapsprinsipper anvendt: Forsikret pensjonsforpliktelse er ikke balanseført - kostnaden er lik premien. Leieavtaler er ikke balanseført. Fordringer og gjeld i utenlandsk valuta er verdsatt til kursen ved regnskapsårets slutt. Kursgevinster og kurstap i utenlandsk valuta føres som finansinntekt og finanskostnad. Selskapet har ikke endret regnskapsprinsipp fra 2022 til 2023.

## Note

1

Antall årsverk i regnskapsåret

0.00

## Note

2

Spesifisering av resultatregnskapet

### Lønnskostnader

Lønn	Årets	Fjorårets
	13559.00	12604.00
Folketrygdavgift	Årets	Fjorårets
	1820.00	1687.00
Sum lønnskostnader	Årets	Fjorårets
	15378.00	14291.00



**Note**

**Ekstraordinære inntekter og kostnader**

Sum Beløp

Balanseført verdi 31.12. Varige driftsmidler Immaterielle eiend.

**Note**

3

**Konsern, tilknyttet selskap m.v.**

**Investering som regnskapsføres etter egenkapitalmetoden**

**Konsernregnskap**

Virksomheten inngår i konsolideringen til morselskapets konsernregnsk.: Nei

**Morselskapet sitt navn**

**Forretningskontor for morselskapet**

Datterselskap er utelatt fra konsolideringen: Nei

**Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen**

**Konsern, tilknyttet selskap m.v. - fordringer og gjeld**

**Fordringer**

Samlet beløp - tilknyttet selskap Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

**Kortsiktig gjeld**

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet Årets Fjorårets

Pantstillelse Beløp

**Note**

4

**Fordringer**



Fordringer som forfaller senere enn ett år etter regnskapsårets slutt  
17587.00

Mer om fordringer

Note

Virkelig verdi og resultatført verdiendr. i perioden, finansielle instrumenter

Mer om finansielle instrumenter

Beskrivelse av finansielle derivater

<u>Beholdning av egne aksjer</u>	<u>Antall</u>	<u>Pålydende</u>	<u>Andel av aksjek.</u>
----------------------------------	---------------	------------------	-------------------------

Note

5

Lån og sikkerhetsstillelse til medlemmer

Er det gitt lån eller sikkerhetsstillelse til ledende personer: Nei

Opplysninger om:

Medlemmer av:

Mer om lån og sikkerhetsstillelse



SPRÅKTJENESTEN AS  
927 718 650

## Resultatregnskap

	Note	2023	2022
<b>Driftsinntekter</b>			
Salgsinntekt		705 053	637 775
<b>Sum driftsinntekter</b>		<b>705 053</b>	<b>637 775</b>
<b>Driftskostnader</b>			
Varekostnad		-627 986	-546 244
Lønnskostnad	1, 2	-15 378	-14 291
Annen driftskostnad		-68 575	-92 331
<b>Sum driftskostnader</b>		<b>-711 939</b>	<b>-652 865</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>-6 886</b>	<b>-15 090</b>
<b>Finansinntekter</b>			
Annen finansinntekt		0	24
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>0</b>	<b>24</b>
<b>Finanskostnader</b>			
Annen rentekostnad		-970	-283
Annen finanskostnad		0	-24
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>-970</b>	<b>-307</b>
<b>Netto finans</b>		<b>-970</b>	<b>-283</b>
<b>Resultat før skattekostnad</b>		<b>-7 855</b>	<b>-15 373</b>
Skattekostnad		0	361
<b>Årsresultat</b>		<b>-7 855</b>	<b>-15 012</b>
<b>Overføringer</b>			
Annen egenkapital		-7 855	-15 012
<b>Sum overføringer</b>		<b>-7 855</b>	<b>-15 012</b>



SPRÅKTJENESTEN AS  
927 718 650

## Balanse

	Note	31.12.2023	31.12.2022
<b>EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Finansielle anleggsmidler</b>			
Lån til foretak i samme konsern	3, 4	16 587	12 374
Andre langsiktige fordringer	4, 5	1 000	0
<b>Sum finansielle anleggsmidler</b>		<b>17 587</b>	<b>12 374</b>
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>17 587</b>	<b>12 374</b>
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Fordringer</b>			
Kundefordringer		62 309	95 394
Andre kortsiktige fordringer	5	5 400	39 034
<b>Sum fordringer</b>		<b>67 709</b>	<b>134 428</b>
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		76 470	39 133
<b>Sum bankinnskudd, kontanter og lignende</b>		<b>76 470</b>	<b>39 133</b>
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>144 179</b>	<b>173 561</b>
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>161 766</b>	<b>185 935</b>



SPRÅKTJENESTEN AS  
927 718 650

## Balanse

	Note	31.12.2023	31.12.2022
<b>EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Aksjekapital	6	30 000	30 000
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>30 000</b>	<b>30 000</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital		108 199	116 055
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>108 199</b>	<b>116 055</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>138 199</b>	<b>146 055</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		303	318
Betalbar skatt		-28 144	0
Skyldige offentlige avgifter		14 290	2 445
Kortsiktig konserngjeld	3	37 118	37 118
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>23 566</b>	<b>39 880</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>23 566</b>	<b>39 880</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>161 765</b>	<b>185 935</b>

OSLO, 31.07.2024

Ahmed Mohamud Yasin  
styrets leder



SPRÅKTJENESTEN AS  
927 718 650

## Noter

### Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk for små foretak.

#### Salgsinntekter

Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet. Tjenester inntektsføres etter hvert som de leveres.

#### Klassifisering og vurdering av balanseposter

Eiendeler som er knyttet til varekretsløpet er klassifisert som omløpsmidler. Fordringer klassifiseres som omløpsmidler hvis de forfaller til betaling innen ett år etter transaksjonsdagen. Tilsvarende klassifiseres gjeld som kortsiktig hvis gjelden forfaller til betaling innen ett år.

Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet. Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost. Varige anleggsmidler avskrives etter en fornuftig avskrivningsplan. Anleggsmidlene nedskrives til virkelig verdi ved verdifall som ikke forventes å være forbigående. Langsiktig gjeld med unntak av andre avsetninger balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

#### Fordringer

Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringene.

#### Forøvrig er følgende regnskapsprinsipper anvendt:

Forsikret pensjonsforpliktelse er ikke balanseført - kostnaden er lik premien. Leieavtaler er ikke balanseført. Fordringer og gjeld i utenlandsk valuta er verdsatt til kursen ved regnskapsårets slutt. Kursgevinster og kurstap i utenlandsk valuta føres som finansinntekt og finanskostnad.

Selskapet har ikke endret regnskapsprinsipp fra 2022 til 2023.

### Note 1 - Antall årsverk

Selskapet har ikke hatt ansatte i løpet av regnskapsåret.

### Note 2 - Lønnskostnader

Spesifikasjon av lønnskostnader	2023	2022
Lønn	13 559	12 604
Arbeidsgiveravgift	1 820	1 687
Pensjonskostnader	0	0
Andre relaterte ytelser	0	0
<b>Sum</b>	<b>15 378</b>	<b>14 291</b>

### Note 3 - Konsern, tilknyttet selskap m.v.

### Note 4 - Fordringer

---

Fordringer som forfaller senere enn ett år etter regnskapsårets slutt	17 587
---	--------

### Note 5 - Lån og sikkerhetsstillelse til ledende personer, eiere med videre

Det er ikke gitt lån eller sikkerhetsstillelse til medlemmer av styrende organer.



SPRÅKTJENESTEN AS  
927 718 650

**Note 6 - Aksjekapital**

<u>Aksjeklasse</u>	<u>Antall aksjer</u>	<u>Aksjenes pålydende</u>	<u>Bokført verdi</u>
Ordinære	100 000	0,3	30 000

  

<u>Aksjonærer</u>	<u>Antall aksjer</u>	<u>Eierandel %</u>	<u>Aksjeklasse</u>
KUYE INVEST AS	100 000	100,00	Ordinære